

667659-2026 - Výsledek

Polsko – Práce vztahující se k vodovodnímu potrubí – Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych polegających na przebudowie wężła technologicznego przy pompowni Świątniki wraz z rurociągami wody surowej

OJ S 188/2026 29/09/2026

Oznámení o výsledku zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Práce

1. Kupující

1.1. Kupující

Oficiální název: Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Spółka Akcyjna

E-mail: anna.sawicka@mpwik.wroc.pl

Činnost zadavatele: Činnosti související s vodou

2. Řízení

2.1. Řízení

Název: Zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych polegających na przebudowie wężła technologicznego przy pompowni Świątniki wraz z rurociągami wody surowej

Popis: 1. Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych polegających na przebudowie wężła technologicznego przy pompowni Świątniki wraz z rurociągami wody surowej. 2. Przedmiot zamówienia obejmuje w szczególności: a) Wykonanie i uzyskanie pozytywnej opinii Zamawiającego do projektu wykonawczego związanego z przebudową wężła technologicznego na terenie przy pompowni Świątniki (od budynku pompowni Świątniki do wężła W1, W3a i W5a). b) Wykonanie i uzyskanie pozytywnej opinii Zamawiającego do projektu wykonawczego związanego z reliningiem rurociągów na odcinku od pompowni Świątniki (od wężła W3a i W5a) do wężła W29/W27 oraz od pompowni Bierdzany do wężła W20a/24a. c) Dokonanie wszelkich uzgodnień umożliwiających zajęcie terenu oraz rozpoczęcie robót budowlanych związanych z reliningiem rurociągów na odcinku od pompowni Świątniki (od wężła W3a i W5a) do wężła W29/W27. d) Wykonanie dokumentacji projektowej oraz uzyskanie decyzji pozwolenia na budowę lub zgłoszenia rozpoczęcia robót budowlanych oraz uzyskanie pozytywnej opinii Zamawiającego do projektu wykonawczego związanego z reliningiem rurociągów na odcinku od wężła W29/W27 do wężła W32/W28a. e) Wykonanie dokumentacji projektowej oraz uzyskaniu decyzji pozwolenia na budowę lub zgłoszenia rozpoczęcia robót budowlanych oraz uzyskanie pozytywnej opinii Zamawiającego do projektu wykonawczego związanego z montażem trójników inspekcyjnych na odcinku od pompowni Świątniki do wężła W36/W40. f) Dokonanie wszelkich uzgodnień umożliwiających zajęcie terenu oraz rozpoczęcie robót budowlanych. g) Wykonanie roboty budowlanej polegającej na przebudowie wężła technologicznego na terenie przy pompowni Świątniki (od budynku pompowni Świątniki do wężła W1, W3a i W5a) wraz z włączeniem wężła do eksploatacji oraz robotami towarzyszącymi. h) Wykonanie roboty budowlanej polegającej na reliningu dwóch rurociągów DN850 na odcinku od pompowni Świątniki (od wężła W3a/W5a) do wężła W32/W28a oraz od pompowni Bierdzany do wężła W20a/24a wraz z włączeniem rurociągów do eksploatacji oraz robotami towarzyszącymi. i) Wykonanie roboty budowlanej polegającej na montażu trójników inspekcyjnych na odcinku od pompowni Świątniki do wężła W36/W40. j) Wykonanie niezbędnej dokumentacji oraz nasadzeń kompensacyjnych i wyrównujących. k) Wykonanie odtworzenia wszystkich nawierzchni.

Identifikátor řízení: ebacecf-d-f66a-4a87-a611-cd755b79acef

Předchozí oznámení: 353816-2026

Interní identifikátor: PN/0165/B/2026/1

Typ řízení: Otevřené

Řízení se zrychlí: ne

2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Práce

Hlavní klasifikace (cpv): 45232150 Práce vztahující se k vodovodnímu potrubí

2.1.2. Místo plnění

Nižší územní jednotka země (NUTS): Miasto Wrocław (PL514)

Země: Polsko

Další informace: Polska

2.1.4. Obecné informace

Právní základ:

Směrnice 2014/25/EU

5. Část

5.1. Část: LOT-0001

Název: Zaprojektování i wykonanie robót budowlanych polegających na przebudowie węzła technologicznego przy pompowni Świątniki wraz z rurociągami wody surowej

Popis: 1. Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych polegających na przebudowie węzła technologicznego przy pompowni Świątniki wraz z rurociągami wody surowej. 2. Przedmiot zamówienia obejmuje w szczególności: a) Wykonanie i uzyskanie pozytywnej opinii Zamawiającego do projektu wykonawczego związanego z przebudową węzła technologicznego na terenie przy pompowni Świątniki (od budynku pompowni Świątniki do węzła W1, W3a i W5a). b) Wykonanie i uzyskanie pozytywnej opinii Zamawiającego do projektu wykonawczego związanego z reliningiem rurociągów na odcinku od pompowni Świątniki (od węzła W3a i W5a) do węzła W29/W27 oraz od pompowni Bierdzany do węzła W20a/24a. c) Dokonanie wszelkich uzgodnień umożliwiających zajęcie terenu oraz rozpoczęcie robót budowlanych związanych z reliningiem rurociągów na odcinku od pompowni Świątniki (od węzła W3a i W5a) do węzła W29/W27. d) Wykonanie dokumentacji projektowej oraz uzyskanie decyzji pozwolenia na budowę lub zgłoszenia rozpoczęcia robót budowlanych oraz uzyskanie pozytywnej opinii Zamawiającego do projektu wykonawczego związanego z reliningiem rurociągów na odcinku od węzła W29/W27 do węzła W32/W28a. e) Wykonanie dokumentacji projektowej oraz uzyskaniu decyzji pozwolenia na budowę lub zgłoszenia rozpoczęcia robót budowlanych oraz uzyskanie pozytywnej opinii Zamawiającego do projektu wykonawczego związanego z montażem trójników inspekcyjnych na odcinku od pompowni Świątniki do węzła W36/W40. f) Dokonanie wszelkich uzgodnień umożliwiających zajęcie terenu oraz rozpoczęcie robót budowlanych. g) Wykonanie roboty budowlanej polegającej na przebudowie węzła technologicznego na terenie przy pompowni Świątniki (od budynku pompowni Świątniki do węzła W1, W3a i W5a) wraz z włączeniem węzła do eksploatacji oraz robotami towarzyszącymi. h) Wykonanie roboty budowlanej polegającej na relingu dwóch rurociągów DN850 na odcinku od pompowni Świątniki (od węzła W3a/W5a) do węzła W32/W28a oraz od pompowni Bierdzany do węzła W20a/24a wraz z włączeniem rurociągów do eksploatacji oraz robotami towarzyszącymi. i) Wykonanie roboty

budowlanej polegającej na montażu trójników inspekcyjnych na odcinku od pompowni Świątniki do węzła W36/W40. j) Wykonanie niezbędnej dokumentacji oraz nasadzeń kompensacyjnych i wyrównujących. k) Wykonanie odtworzenia wszystkich nawierzchni. Interní identifikátor: PN/0165/B/2026/1

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Práce

Hlavní klasifikace (cpv): 45232150 Práce vztahující se k vodovodnímu potrubí

5.1.2. Místo plnění

Obec: Wrocław

PSČ: 50-421

Nižší územní jednotka země (NUTS): Miasto Wrocław (PL514)

Země: Polsko

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Doba trvání: 33 Měsíce

5.1.4. Obnovení

Maximální počet obnovení: 0

5.1.6. Obecné informace

Projekt veřejných zakázek plně nebo částečně financovaný z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ne

Další informace: 1. W postępowaniu o udzielenie zamówienia komunikacja między Zamawiającym a Wykonawcami odbywa się przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, przy czym oferta, pełnomocnictwo, oświadczenie JEDZ muszą być pod rygorem nieważności podpisane kwalifikowanym podpisem elektronicznym a zobowiązanie do udostępnienia potencjału przez podmiot trzeci musi być opatrzone takim podpisem lub potwierdzone za zgodność z oryginałem przez ten podmiot z użyciem kwalifikowanego podpisu elektronicznego. 2. Środkiem komunikacji elektronicznej, służącym złożeniu przez Wykonawcę oferty, podmiotowych środków dowodowych, o których mowa w pkt 10.1.1 SWZ oraz przedmiotowych środków dowodowych, składanych wraz z ofertą, jest Platforma Zakupowa MPWiK S.A. dostępna pod adresem <https://mpwikwroclaw-pzp.logintrade.net/>. Korzystanie z Platformy Zakupowej przez Wykonawcę jest bezpłatne. 3. Środkiem komunikacji elektronicznej służącym składaniu dokumentów elektronicznych, oświadczeń lub elektronicznych kopii dokumentów lub oświadczeń, zawiadomień oraz przekazywaniu informacji jest poczta elektroniczna: anna.sawicka@mpwik.wroc.pl 4.. Sposób sporządzenia dokumentów elektronicznych, oświadczeń lub elektronicznych kopii dokumentów lub oświadczeń musi być zgody z wymaganiami określonymi w rozp. Prezesa Rady Ministrów z dnia 30.12.2020 w sprawie sposobu sporządzania i przekazywania informacji oraz wymagań technicznych dla dokumentów elektronicznych oraz środków komunikacji elektronicznej w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego lub konkursie, Dz.U z 2020 r. poz.2452. 5. Do połączenia z Platformą Zakupową MPWiK S.A. używany jest szyfrowany protokół HTTPS. Szyfrowanie danych odbywa się przy pomocy protokołu SSL. Certyfikat SSL zapewnia poufność transmisji danych przesyłanych przez Internet. 6 Wykonawca posiadający konto na Platformie Zakupowej MPWiK S.A. ma dostęp do możliwości złożenia, zmiany, wycofania oferty, a także funkcjonalności pozwalających na zadawanie pytań do treści SWZ. 7 Wymagania techniczne wysyłania i odbierania dokumentów elektronicznych, elektronicznych kopii dokumentów i oświadczeń oraz informacji przekazywanych przy użyciu Platformy Zakupowej MPWiK S.A.: 7.1.Dopuszczalne przeglądarki internetowe: Internet Explorer 10 i nowsze, Edge, Google Chrome, Mozilla Firefox, Opera; 7.2.Dostęp do sieci Internet, obsługa

przez przeglądarkę protokołu XMLHttpRequest – ajax, włączona obsługa JavaScript, szybkość łącza internetowego powyżej 500 KB/s, Acrobat Reader, zainstalowane środowisko uruchomieniowe Java - Java SE Runtime Environment 6 Update 24 lub nowszy; 8.

Dopuszczalne formaty przesyłanych danych: image/bmp, image/x-windows-bmp, application/msword, application/drafting, image/gif, application/x-compressed, application/x-gzip, multipart/x-gzip, image/jpeg, image/pjpeg, application/x-latex, application/pdf, image/pict, image/png, application/mspowerpoint, application/postscript, application/rtf, application/x-rtf, text/richtext, image/tiff, image/x-tiff, application/mswrite, application/excel, application/x-excel, application/vnd.ms-excel, application/x-msexcel, application/vnd.ms-excel, text/xml, application/x-zip-compressed, application/zip, application/vnd.ms-office, image/x-ms-bmp, video/x-msvideo, audio/x-ms-wma, application/vnd.oasis.opendocument.spreadsheet, application/acad, application/x-acad, application/autocad_dwg, image/x-dwg, application/dwg, application/x-dwg, application/x-autocad, image/vnd.dwg, drawing/dwg 9. Kodowanie i oznaczenie czasu przekazania danych: Czas zapisywany jest w formacie YYYY-MM-DD HH:MM:SS Czas przekazania danych jest to czas, w którym zostanie potwierdzone złożenie oferty, dokumentu przez Wykonawcę. W przypadku wybrania opcji złożenia oferty bez logowania, potwierdzenie odbywa się poprzez kliknięcie w link dostępny w wiadomości mailowej, wysłanej automatycznie po złożeniu oferty, dokumentu będąc niezalogowanym na Platformie zakupowej. Wiadomość otrzymuje Wykonawca na adres e-mail wskazany w formularzu.

5.1.10. Kriteria pro zadání

Kritérium:

Typ: Cena

Popis: nejnížší cena

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. Další informace, mediace a přezkum

Organizace příslušná pro přezkum: Krajová Izba Odvolávací

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: Městské Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Spółka Akcyjna

Organizace poskytující přístup k zadávací dokumentaci v režimu offline: Městské Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Spółka Akcyjna

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: Krajová Izba Odvolávací

6. Výsledek

Hodnota všech smluv udělených v tomto oznámení: 21 878 010,00 PLN

6.1. Identifikátor části (výsledek): LOT-0001

Stav výběru vítěze: Byl vybrán alespoň jeden vítěz.

6.1.2. Informace o vítězích

Vítěz:

Oficiální název: Przedsiębiorstwem Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o.

Nabídka:

Identifikátor nabídky: Oferta PWiK

Identifikátor části nebo skupiny částí: LOT-0001

Hodnota nabídky: 21 878 010,00 PLN

Nabídka je variantou: ne

Subdodávky: Ano

Hodnota subdodávky je známa: ne

Procentní podíl subdodávky je znám: ne

Popis: Wykonanie części zamówienia obejmującej prace projektowe

Informace o smlouvě:

Identifikační kód smlouvy: PN/0165/B/2026/1/A

Datum uzavření smlouvy: 31/08/2026

Informace o financování z prostředků Evropské unie:

Název projektu nebo programu financovaného EU: Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) (2021/2027)

Identifikátor finančních prostředků EU: nr umowy o dofinansowanie FENX.02.05-IW.01-0110 /24

6.1.4. Statistické informace

Obdržené nabídky nebo žádosti o účast:

Druh obdržených nabídek: Nabídky podány elektronicky

Počet obdržených nabídek nebo žádostí o účast: 6

Druh obdržených nabídek: Nabídky

Počet obdržených nabídek nebo žádostí o účast: 6

Druh obdržených nabídek: Nabídky od uchazečů – mikropodniků, malých nebo středních podniků

Počet obdržených nabídek nebo žádostí o účast: 4

Druh obdržených nabídek: Nabídky od uchazečů registrovaných v jiných zemích Evropského hospodářského prostoru, než je země kupujícího

Počet obdržených nabídek nebo žádostí o účast: 0

Druh obdržených nabídek: Nabídky od uchazečů registrovaných v zemích mimo Evropský hospodářský prostor

Počet obdržených nabídek nebo žádostí o účast: 0

8. Organizace

8.1. ORG-0001

Oficiální název: Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Spółka Akcyjna

Registrační číslo: 8960000256

Obec: Wrocław

PSČ: 50-421

Nižší územní jednotka země (NUTS): Miasto Wrocław (PL514)

Země: Polsko

E-mail: anna.sawicka@mpwik.wroc.pl

Telefon: +48691900392

Další kontaktní místa:

Úlohy této organizace:

Kupující

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení

Organizace poskytující přístup k zadávací dokumentaci v režimu offline

8.1. ORG-0002

Oficiální název: Krajowa Izba Odwoławcza
Registrační číslo: 5262239325
Obec: Warszawa
PSČ: 02-676
Nižší územní jednotka země (NUTS): Miasto Wrocław (PL514)
Země: Polsko

Další kontaktní místa:

Úlohy této organizace:

Organizace příslušná pro přezkum

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum

8.1. ORG-0003

Oficiální název: Przedsiębiorstwem Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o.
Velikost hospodářského subjektu: Mikropodnik, malý podnik nebo střední podnik
Registrační číslo: 6260334008
Obec: Bytom
PSČ: 41-902
Nižší územní jednotka země (NUTS): Bytomski (PL228)
Země: Polsko

Úlohy této organizace:

Uchazeč

Vítěz těchto částí: LOT-0001

8.1. ORG-0000

Oficiální název: Publications Office of the European Union
Registrační číslo: PUBL
Obec: Luxembourg
PSČ: 2417
Nižší územní jednotka země (NUTS): Luxembourg (LU000)
Země: Lucembursko
E-mail: ted@publications.europa.eu
Telefon: +352 29291
Internetová adresa: <https://op.europa.eu>

Úlohy této organizace:

TED eSender

Oznámení - informace

Identifikátor oznámení/verze: 537bfc87-e3d1-48c0-abd5-9899de9f4fa6 - 01

Druh formuláře: Výsledek

Typ oznámení: Oznámení o výsledku zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Podtyp oznámení: 30

Datum odeslání oznámení: 28/09/2026 11:47:27 (UTC+00:00) západoevropský čas

Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: polština

Číslo zveřejnění oznámení: 667659-2026

Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 188/2026

Datum zveřejnění: 29/09/2026